



भारत का राजपत्र

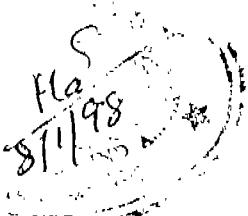
The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i)
PART II—Section 3—Sub-Section (i)

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY



सं 472]
No. 472]

नई दिल्ली, बुहुस्पतिवार, नवम्बर 27, 1997/अग्रहायण 6, 1919
NEW DELHI, THURSDAY, NOVEMBER 27, 1997/AGRAHAYANA 6, 1919

वित्त मंत्रालय

(राजस्व विभाग)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 27 नवम्बर, 1997

सं. 67/97-केन्द्रीय उत्पाद शुल्क

सा.का.नि. 677 (अ).—केन्द्रीय सरकार, केन्द्रीय उत्पाद शुल्क नियम, 1944 (1944 का 1) के नियम 96 य ख का प्रदत्त शब्दियों का प्रयोग करते हुए, यह समाधान हो जाने पर कि लोकहित में ऐसा करना आवश्यक है, भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं. 109/94-केन्द्रीय उत्पाद शुल्क, तारीख 13 मई, 1994 में निम्नलिखित और संशोधन करती है, अर्थात् :—

उक्त अधिसूचना में, मद सं. (ii) और संबंधित प्रविष्टियों के स्थान पर निम्नलिखित मद सं. और प्रविष्टियां रखी जायेंगी, अर्थात् :—

- “(ii) अल्यूमिनियम के छाल्ले, जो ऐसे अतपा चेल्लन मशीन से बनायी गयी चादरों से विनिर्मित है,—
(क) जिसके रोलर की लम्बाई 30 इंच या इससे कम है सात हजार पाँच सौ रुपये
(ख) जिसके रोलर की लम्बाई 30 इंच से अधिक है। दस हजार रुपये”।

[फा.सं. औ-31/6/97-टी.आर.यू.]

अनुलग्निता, अवर सचिव

टिप्पणी:- मूल अधिसूचना भारत के राजपत्र, असाधारण में अधिसूचना सं. 109/94-केन्द्रीय उत्पाद शुल्क, तारीख 13 मई, 1994 [सा.का.नि. 462 (अ), तारीख 13 मई, 1994] द्वारा प्रकाशित की गई थी और उसके बाद उसका संशोधन अधिसूचना सं. 13/96-केन्द्रीय उत्पाद शुल्क, तारीख 23 जुलाई, 1996 [सा.का.नि. 311 (अ), तारीख 23 जुलाई, 1996], अधिसूचना सं. 9/97-केन्द्रीय उत्पाद शुल्क, तारीख 1 मार्च, 1997 [सा.का.नि. 115 (अ), तारीख 1 मार्च, 1997] और अधिसूचना सं. 33/97 केन्द्रीय उत्पाद शुल्क, तारीख 30 मई, 1997 [सा.का.नि. 296 (अ), तारीख 30 मई, 1997] द्वारा किया गया।

MINISTRY OF FINANCE

(Department of Revenue)

NOTIFICATION

New Delhi, the 27th November, 1997

No. 67/97-Central Excise

G.S.R. 677(E).—In exercise of the powers conferred by Rule 96ZB of the Central Excise Rules, 1944 (1 of 1944), the Central Government, being satisfied that it is necessary in the public interest so to do, hereby makes the following further amendment in the notification of the Government of India, in the Ministry of Finance (Department of Revenue), No. 109/94-Central Excises, dated the 13th May, 1994, namely:—

In the said notification, for item number (ii) and the entries relating thereto, the following item number and entries shall be substituted, namely:—

“(ii) Aluminium circles produced from sheets manufactured on cold rolling machines:—

- | | |
|---|---------------------------------|
| (a) where the length of the roller is 30" or less | Rs. Seven Thousand five hundred |
| (b) where the length of the roller is more than 30" | Rs. ten thousand.”. |

[F.No. B-31/6/97-TRU]

ATUL GUPTA, Under Secy.

Note: The principal notification was published in the Gazette of India, Extraordinary vide notification No. 109/94-Central Excises, dated the 13th May, 1994 [G.S.R. 462 (E), dated the 13th May, 1994] and amended by notification No. 13/96-Central Excises, dated the 23rd July, 1996 [G.S.R. 311 (E), dated the 23rd July, 1996], notification No. 9/97-Central Excise, dated the 1st March, 1997 [G.S.R. 115 (E), dated the 1st March, 1997] and notification No. 33/97-Central Excise, dated the 30th May, 1997 [G.S.R. 296 (E), dated the 30th May, 1997].

अधिसूचना

नई दिल्ली, 27 नवम्बर, 1997

सं. 60/97-केन्द्रीय उत्पाद शुल्क (एन.टी.)

सा.का.नि. 678 (अ).—केन्द्रीय सरकार, केन्द्रीय उत्पाद शुल्क विभाग, 1944 के नियम 57क द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, यह समाधान हो जाने पर कि लोकान्हित में ऐसा करना आवश्यक है, भारत सरकार वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं. 5/94-केन्द्रीय उत्पाद शुल्क (एन.टी.) तारीख 1 मार्च, 1994 में निम्नलिखित और संशोधन करती है, अर्थात् :—

उक्त अधिसूचना में, “(ii) भारत में आयातित, निवेश की दशा में”, कोष्ठकों, अंकों और शब्दों से शुरू होने वाले और “उत्पाद शुल्क” प्रभार्य है।” शब्दों से समाप्त होने वाले भाग के स्थान पर निम्नलिखित रखा जाएगा, अर्थात्:—

“(ii) भारत में आयातित निवेश की दशा में (तब के सिवाए जब शुल्क माल के विनिर्माता द्वारा उसके अपने उपयोग के लिए सीधे आयातित किया गया है और उक्त विनिर्माता के कारखाने में 27 नवम्बर, 1997 को या उसके बाद प्राप्त किया गया है), यह उपधारणा करते हुए कि संगणित अतिरिक्त शुल्क की रकम की सीधी तक निर्वाचित होगा, मानों की भारत में उसी प्रकार के उत्पादित या विनिर्मित निवेश पर मूल्यानुसार 10 प्रतिशत की दर पर उत्पाद शुल्क प्रभार्य है।”

[फा.सं. 354/154/96-टी.आर.यू.]

श्रीनिवास टाटा, अवर सचिव

टिप्पणी: मूल अधिसूचना भारत के राजपत्र, असाधारण में अधिसूचना सं. 5/94-केन्द्रीय उत्पाद शुल्क, तारीख 1 मार्च, 1994 [सा.का.नि. 277 (अ), तारीख 1 मार्च, 1994] द्वारा प्रकाशित की गई थी और अंतिम बार उसमें अधिसूचना सं. 34/97-केन्द्रीय उत्पाद शुल्क (एन.टी.), तारीख 1 अगस्त, 1997 [सा.का.नि. 449 (अ), तारीख 1 अगस्त, 1997], द्वारा संशोधन किया गया।

NOTIFICATION

New Delhi, the 27th November, 1997

No. 60/97-Central Excise (N.T.)

G.S.R. 678 (E).—In exercise of the powers conferred by Rule 57A of the Central Excise Rules, 1944, Central Government, being satisfied that it is necessary in the public interest so to do, hereby makes the following further amendment in the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue), No. 5/94-Central Excise (N.T.), dated the 1st March, 1994, namely:—

In the said notification, for the portion beginning with the brackets, figures and words “(ii) in the case of input imported into India” and ending with the words “*ad valorem*”, the following shall be substituted, namely:—

“(ii) in the case of input imported into India (except when imported directly by a manufacturer of excisable goods for his own use and received in the factory of such manufacturer on or after the 27th day of November, 1997), to the extent of the amount of additional duty calculated by assuming as if the like input produced or manufactured in India is chargeable to excise duty at the rate of 10% *ad valorem*. ”

[F.No. 354/154/96-TRU]

SRINTVAS TATA, Under Secy.

Note: The principal notification was published in the Gazette of India, Extraordinary by Notification No.5/94-Central Excises (N.T.) dated the 1st March, 1994 [G.S.R. 277(E) dated the 1st March, 1994] and last amended vide Notification No. 34/97-Central Excise (N.T.) dated the 1st August, 1997 [G.S.R. 449 (E) dated the 1st August, 1997].

